Woensdag 28 Augustus 1946

DAGBLAD

AMIGOE DI CURAÇAO

63ste Jaargang No. 4896

Dit dagblad verschijnt dagelijks, behalve 's Zondags; abonnementsprijs Bonaire en Curaçao 2 gld.; Aruba 2,50 gld.; Bovenwinden, Suriname 2,50 gld.; en het buitenland 3 gld.

Hoofdredacteur: Dr. Joh. Hartog
Telef. 1858; Postbus 80, Willemstad.
Redactie-adres Conscientiesteeg 27.

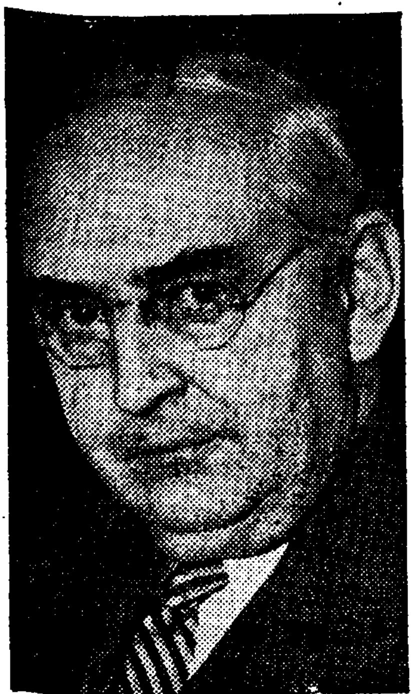
Uitgeefster en Administratie: Paulus-drukkerij, Conscientiesteeg 29, telefoon 1550; Postbus 80, Willemstad N.W.I.
Voor Aruba: J. E. Croes, Postbus 14, Oranjestad; tel. 38.

Russische en Joegoslavische gezanten verlaten Athene.

Noordamerikaanse Vloot stoomt op voor „Bezoek"

DE VREDESCONFERENTIE.

De Verenigde Staten schaarden zich aan de kant van Rusland tegen het Australische voorstel om een commissie in te stellen, die de mogelijkheid zou onderzoeken van vroegere vijandelijke landen in hoeverre zij herstelbetalingen konden doen.



VANDENBERG
Zijn eerste woord.

Senator Arthur H. van den Berg sprak voor het eerst namens de Verenigde Staten en uitte twijfel over het nut van zulk een commissie. Toch critiseerde Van den Berg de insinuaties van Rusland aan het adres van Australië. Molotov deed gisteren een felle aanval op het Australische voorstel inzake herstelbetalingen en zeide dat het in strijd was met de belangen van het Russische volk.

Zonder Rusland bij name te noemen zeide Vandenberg in de economische commissie voor de Balkanlanden en Finland, dat „wij weinig opschieten". Vandenberg meende dat weliswaar ieder het recht heeft om met voorstellen en plannen te komen, maar dat men zulks alleen moet doen als men van oordeel is dat de door de Grote Vier voorgestelde plannen onredelijk zijn. Vandenberg wilde het Australische voorstel niet steunen.

Ondertussen werd bekend, dat Thaldaris (Hellas) aan Vassilis Dendramis, den Griekse vertegenwoordiger in de Veiligheidsraad, heeft geseind om de Griekse quaestie in de Veiligheidsraad n.a.v. de beschuldiging door de Oekraine, uit te stellen tot een onderzoek in Hellas zelf heeft plaats gevonden (Parijs, (AP) 28.8)

OM HAAST TE MAKEN.

Uit Noordamerikaanse bron wordt gemeld, dat Byrnes en Bevin jongstleden Zaterdag overeenkwamen een bijeenkomst van de Raad der Buitenlandse Ministers bijeen te roepen op 29 Augustus met het doel het werk van de vredesconferentie meer te bespoedigen (Parijs, (AP) 27.8).

HET PROCES TE MOSKOU.

De hoofdman der Kozakken Gregorius Semonov, de vroegere luitenant-generaal van het Witte Leger, die gedurende 52 jaren droomde over Siberië te zullen regeren als een Japanse marionet deed tijdens het proces, dat hem beschuldigt van gewapende strijd, spionnage en terreur tegen de Sovjet Unie, een beroep op gratie.

Semonov wordt tegelijk met zeven anderen gevonnist, waaronder prins Nicolaas Ukktomasky, oud 51 jaar en afkomstig uit de stad Ulyanovsk.

Het gerechtshof wordt gepresideerd door kolonel-generaal Vasil V. Ulrich, die ook het proces te Moskou in 1936 leidde. Tot dusver werd alleen Semonov voorgeroepen. Alle getuigen brachten zware beschuldigingen in, die door de beschuldigde werden toegegeven.

Semonov bekende, dat hij eens geprobeerd heeft Lenin en andere Bolsjewistische leiders te doden en hij joeg hen in 1917 door geheel Petersburg na. Vervolgens vertelde hij over zijn jarenlange verbindingen met de Japanse leiders. Tot aan het eind van de tweede wereldoorlog hield hij zich bezig met het opzetten van verspiedersscholen, het oefenen van terroristen en het samenspannen om geheel Aziatisch Rusland in zijn macht te krijgen. Hij deelde mede, dat een zijner ondergeschikten Baron Unger von Sternberg vooral actief was bij de Siberische burgeroorlog. Baron von Sternberg werd in 1921 door de communisten in Siberië gegrepen en doodgeschoten.

Hij zeide, dat Japanners, toen Hitler de macht greep, de nazies als hun natuurlijke bondgenoten beschouwden. Op aandringen van het Japanse leger zond hij zelf in 1933 een gelukstelegram naar Hitler door middel van de Duitse ambassade te Tokio.

Toen de inval der nazies in 1943 in de Sovjet-Unie mislukte, stortte volgens zijn zeggen het Russische fascistische emigranten verspieders-systeem in het Verre Oosten geheel in elkaar. Toen het Rode leger Harbin nam, eindigde Semenov met zijn actie. Hij gaf zich over aan de Russische strijdkrachten en vertelde den Russischen officier, dat hij zich onderwierp en blij was met hun overwinning (Moskou, (AP) 27.8).

HET SPEL IN MOSBOU.
door
Rembert James.



Rembert James

Luitenant-generaal Alexis Proklovitsj Baksjaev, voormalig tsaristisch officier in het Witte Leger, zeide voor het militair gerechtshof te Moskou, dat na de nazie-inval in Rusland de Japanners een netwerk van verspieding in Mantsjoerije hadden georganiseerd, samengesteld uit anti-bolsjewistische elementen.

De openbare aanklager legde gewapend verzet tegen de Sovjet-Unie ten laste.

Baksjaev zeide dat de Japanners met hun verspiedingsactie bezig bleven tot in 1945 toe, hoewel men in de laatste tijden wat minder actief was bij gebrek aan wapentuig. Baksjaev heeft vroeger in het tsaristische leger gediend tijdens de Russisch-Japanse oorlog, waarbij hij aan het hoofd stond van de regering van Transbaikal. Bij een bepaalde gelegenheid waren 22 van zijn verspieders Sovjet-Siberië binnengetrokken om een missie voor de Japanners. 16 Ervan kwamen terug met inlichtingen. Voor Wereldoorlog II, zo zeide hij, organiseerde Baksjaev vijf regimenten kozakken en twee regimenten artillerie in Mantsjoerije, waarbij de Japanners hem hielpen.

Gregorius Semenov vroeg om genade voor het gerechtshof. Hij erkende dat zijn uitgebreide spionnagedienst te hebben georganiseerd met het doel heel Aziatisch Rusland voor Japan te veroveren. Hij zag hiervan af na de zege der Russische heirscharen over Stalingrad en elders. In het geheim wilde hij toen de Russische overwinning bevorderen, maar hij zat zo verstrikt in de Japanse intrigues, dat hij niet meer kon. Doch zodra het Rode Leger Mantsjoerije binnen kwam had hij zich en zijn troepen overgegeven, waarbij hij aan de officieren die hem ondervroegen, had medegedeeld blijde te zijn met de Russische zege.

Een van Semenovs ondergeschikten in de Siberische burgeroorlog was Baron Ungern von Sternberg, die in 1921 korte tijd gevangen was (Moskou, (AP)

HET JOEGOSLAVISCHE VLIEGTUIGINCIDENT.

De Ambassadeur van de Verenigde Staten Patterson maakte bekend, dat het Joegoslavische leger bereid is duizend man te sturen om een onderzoekingstocht te houden, als er na de medische uitspraak nog enige hoop overblijft, dat een der vijf neergeschoten Noordamerikanen nog zou kunnen leven.

De Noordamerikaanse autoriteiten willen een absoluut bewijs hebben, dat alle vijf Noordamerikanen bij het neerschieten van de C-47 zijn omgekomen.

Ondertussen berichtten ambtenaren van het Noordamerikaanse gezantschap, dat het stoffelijk overschot der vliegers naar Udine in Italië zal worden overgebracht in het vliegtuig van den gezant en dat het vliegtuig tot aan de Morganlinie (de lijn die Venetië Giulia verdeelt) ge-escorteerd zal worden door Joegoslavische gevechtsvliegtuigen.

De Noordamerikaanse militaire attaché bij het gezantschap luitenant-kolonel Chester Stratton deelde mede, dat de onderzoekingscommissie der Noordamerikanen en de Joegoslavische dokteren met gebruikmaking van chemische proeven op stukjes vlees de plaats van het ongeval gevonden hebben. De medici nemen aan, dat de gehele bemanning van het vliegtuig is omgekomen, maar om alle twijfel uit te bannen is men een zeer minutieus onderzoek begonnen in het hospitaal te Ljubljana, waar gedeelten van de lichamen naar toe zijn gebracht. Gisteren had deze overbrenging plaats onder militaire begeleiding der Joegoslaven. De stoet trok van de heuvels nabij Koprivnik naar Ljubljana. Tito, die op weg was van zijn zomerplaats te Bled naar Beograd zond een persoonlijke boodschap van begroeting aan Patterson, die werd overgebracht door den Joegoslavischen staf-officier generaal Djurik (Beograd, (AP) 27.8).

RUSSISCHE AMBASSADEUR VERLAAT GRIEKENLAND.

Stephanus Stephanopoulos, waarnemend Minister van Buitenlandse Zaken in Griekenland, maakte bekend, dat Admiraal K. Rodionov, de Russische ambassadeur in Griekenland, zijn paspoort en visum heeft aangevraagd om Griekenland te kunnen verlaten.

Gisteren deelde de waarnemend Minister van Buitenlandse Zaken slechts mede, dat de Russische ambassadeur een formeel protest had aangeboden tegen de publicatie van anti-Sovjet artikelen in zekere Griekse dagbladen en tegen de verbanning van Sovjet-films in sommige streken van Griekenland (Athene, (AP) 27.8).

K. K. Rodionov, de Russische ambassadeur te Athene, zal deze stad verlaten. Hierdoor wordt de diplomatieke verwikkeling vlak voor de volksstemming over de terugkeer des konings vergroot.

Op de Russische ambassade kon men niet mededelen, of Rodionov is teruggeroepen, maar wel zal er een zaakgelastigde achterblijven. Rodionov heeft een visum aangevraagd om Hellas te verlaten. Ook de Joegoslavische ambassadeur Isidoor Cankar zal vertrekken, als gevolg van de Oekraiense aanklacht tegen Hellas voor de Veiligheidsraad, en het voorgenomen bezoek van Noordamerikaanse vlooteenheden.

Rodionovs vertrek kwam potseling. Zijn gezin gaat mede en een uitleg werd niet gegeven. In linkse kringen brengt men het evenwel in verband met de volksstemming, die Zondag gehouden zal worden over de terugkeer van den Koning. Men neemt aan dat de stemming wel in 's konings voordeel zal uitlopen en de positie der Griekse regering zou dan onverenigbaar zijn met de Russische ideeën (Athene, (AP) 28.8).

SLECHTS BELEEFDHEIDS-BEZOEK.

Het Noordamerikaanse Departement van Marine maakte bekend, dat de oorlogsschepen der Verenigde Staten van Noord-Amerika, die de volgende week de Griekse havens zullen aandoen, slechts een beleefdheidsbezoek brengen. Het is mogelijk, dat ook andere Middellandse Zeehavens zullen bezocht worden, waardoor een bezoek aan Turkse havens te voorzien is.

Gisteren beschuldigde de radio van Moskou de Verenigde Staten ervan, dat zij deze demonstratie houden om druk te oefenen op Joegoslavië, die geïmponeerd moet worden door de machtige schepen (Washington, (AP) 27.8).

COMMUNISTEN NAMEN ALLES AF.

Pater Frederik McGuire, het hoofd van de Franciscaanse Missie, deelde aan de pers mede, dat de Chinese communisten alle missionarissen van zijn Orde uit de communistische gebieden van de Shansi-provincie verdreven hebben en dat zij alle eigendommen van de Missie in beslag namen (Shanghai, (AP) 27.8).

NIEUWE HUISZOEKINGEN IN PALESTINA.

Een nieuwe Britse divisie is in actie bij het onderzoek in de dorpen Dorot en Ruhama (in de buurt van Gaza), waar men 's morgens vroeg naar wapenen is gaan zoeken. Hoeveel manschappen bezig zijn, is niet bekend. De bevolking der beide dorpen bood tegenstand (Jeruzalem, (AP) 28.8).

NETJES GEDRAGEN.

Jozef Stalin heeft ... van de Krijgsmacht een decreet getekend waarbij het militair personeel opdracht krijgt zich bij sociale functies netjes te gedragen. Er staat zelfs in hoe men zich moet houden in de trams en dat men de orders van meerderen moet uitvoeren. De details worden in Rusland niet gepubliceerd (Moskou, (AP) 28.8).

SYRISCH-ITALIAANSE BETREKKINGEN.

Syrië zal de diplomatieke betrekkingen openen met Italië op verzoek van het laatste land.

Brazilië heeft de benoeming van Mazar Bey Bakri als Syrisch gezant in Buenos Aires aanvaard (Damascus, (AP) 28.8).

RUSSISCHE PENICILLINE.

Izvestijn meldt dat in Tiflis een penicilinne fabriek is opgericht, die jaarlijks 1 tot 1½ millioen Oxforrd-eenheden zal produceren (Moskou, (AP) 28.8).

BRITSE REGERING NEEMT VLIEGVELDEN OVER.

Ongeveer 50 vliegvelden, in de omgeving van Londen, zullen aan de Engelse Staat worden overgedragen, teneinde te worden gebruikt voor de exploitatie van de genationaliseerde diensten.

De gebouwen op deze vliegvelden zullen een tijdelijk karakter dragen, totdat de grote behoefte aan huizen zal zijn bevredigd. Het ligt echter in het voornemen, in de toekomst hotels, restaurants e.d. op de luchthavens te vestigen en autoparkeerplaatsen aan te leggen.

KERK IN SOVJET-UNIE.

In de Sovjet-Unie komt het voor, dat de predikanten en zelfs bisschoppen in de orthodoxe kerk naast hun kerkelijke functie ook een burgerlijk ambt bekleden.

Op deze wijze is een nieuw predikantstype ontstaan, waarvan men tot nu toe slechts bij geruchte heeft gehoord en dat in zekere opzichten kan herinneren aan de toestanden bij de oudste Christenen, waar b.v. Paulus een burgerlijk beroep had — hij was tentenmaker, naar men weet — naast zijn arbeid als apostel. Een dergelijk nieuw prelaattype is de aartsbisschop van Tanbov, die tevens een zeer kundig arts is. Deze man heeft onlangs voor zijn wetenschappelijke verdiensten als chirurg de Stalinprijs gekregen. Als aartsbisschop draagt hij ... leven en als man van wetenschap heet hij Prf. Dr. Viono-Jasenetzki. (Kristeligt Pressebureau, Kopenhagen).

AANVANG GEMAAKT.

De Groot-Colombiaanse Handelsvloot N.V. heeft pas aangekondigd, dat zij in September aanstaande een transportdienst zal beginnen met acht in de Verenigde Staten en Canada gekochte schepen. Men is reeds begonnen met de routen te traceren, terwijl respectieve Agentschappen en expediteurs worden geïnstalleerd in de Latijns-Amerikaanse havens van Venezuela, Colombia, Ecuador, Argentinië, Chili etc.

het nieuws van vandaag

De nieuwsvoorziening wordt door de slechte bezorgingsdienst van de Landsradio steeds minder en ongeregelder, maar uit de paar berichtjes, die vanmorgen binnen zijn gekomen tot aan het tijdstip waarop de dagcommentaar wordt geschreven, blijkt dat het brandpunt van het nieuws in het oude Athene ligt.

Zondag zal er een volksstemming gehouden worden of Zijne Majesteit George II, Koning van Hellas, terug zal keren tot de troon van zijn grootvader, die in 1863 als zoon van den Deensen koning, door Engeland op de troon te Athene werd gezet.

George II, 56 jaar oud, weet wat tronen zijn. Nog voor hij er ooit op gezeteld had, moest hij met zijn vader Constantijn in 1917 het land verlaten. Hij keerde terug om er koning te worden in 1922. Hij verliet het land als ex-koning in 1924. Hij kwam na enkele jaren weer terug als koning. Bij de opmars der Duitsers verliet hij zijn land; zat in een hol op omstreden Creta toen Duitse duikbommenwerpers hem trachtten te raken; kwam naar Egypte, naar Zuid-Afrika, naar Claridge's in Londen (waar zijn tegenstander-medekoning Peter van Joegoslavië ook een kamer had). Later ging hij weer naar Cairo. Uit alle plaatsen waar hij kwam, richtte de zwervende koning proclamaties tot zijn volk, die beantwoord werden door banbrieven van de communistisch getinte tak der verzetsbeweging en aanhankelijkheidsbetuigingen van het merendeel der Hellenen, met steun van de Grieks Orthodoxe Kerk.

Engeland steunt den Koning. Maar de Koning weet wel, dat Engelands macht in de Middellandse Zee niet meer de kracht heeft van weleer. Een volksstemming op grond waarvan hij terug kan keren, is de veiliger weg. Het Griekse volk weet wel, dat ook zwakke koningen sterk zijn in zoverre de monarchie blijft bestaan.

En het vergeet het bestendig monarchaal bestuur van een basileus en den autocrator niet. Want een zwakke koning is altijd nog beter dan geen koning in een land waar terroristische benden door Moskou van wapenen voorzien worden. Dit zag de Russische ambassadeur wel in: om een échec te ontkomen is hij vertrokken. Dat begreep de Joegoslavische gezant, knecht van Communist Tito over wiens kerkvervolgingen juist deze week weer bericht werd. Ook hij is koffers aan het pakken.

De Surinaamse G. P. D. opgeheven.

Het plotseling gekomen bericht, dat Minister Carel G. W., baron van Boetzelaer van Oosterhout besloten heeft met ingang van aanstaande Zondag de Gouvernementspersdienst in Suriname op te heffen, heeft ongetwijfeld velen geschokt. Want hoewel de meesten moeten erkennen, dat de beide Westindische persdiensten zich niet in een grote mate van populariteit verheugen, men zou ze toch niet willen missen.

Degenen die de personen van de beide diensten critiseren — wat hun onvervreemdbaar recht is — schijnen niet te beseffen, dat de toedracht van bepaalde gebeurtenissen anders is dan zij voorwenden.

In Suriname verklaarde Lim A Po, dat hij van den Minister van Overzeese Gebiedsdelen gedaan gekregen had, dat Van de Walle zou worden teruggeroepen. Hij deed dit tijdens een op... nemen. Van de Walle staat echter niet onder Overzeese Gebiedsdelen, maar onder Buitenlandse Zaken, zodat Minister Jonkman deze toezegging zeker niet aan Lim A Po heeft gedaan. De insider weet trouwens, dat Van de Walle zelf maanden geleden ontslag heeft gevraagd.

Wel niemand had kunnen denken dat met dit ontslag de hele GPD eraan zou gaan.

In Curaçao verklaarden Jonckheer en Gomez, dat de overgang van het correspondentschap van Aneta van Winters op Teun Don aan hun actie te danken zou zijn, terwijl het een bekend feit is, dat Winters van zijn Aneta-functie begin Juni al ontheven werd door het Aneta-bestuur als gevolg van een dispuut.

Wat Suriname betreft is Van de Walle een herhaling van het abrupte heengaan van J. Henk Boas in 1943. Beiden hadden zich de toorn van een bepaalde groep op de hals gehaald en hoewel het ons thans niet interesseert welke de motieven hiertoe feitelijk waren en welke mérites Boas, Van de Walle, Elias of Winters voor hun respectieve taken hebben, willen wij het vraagstuk van een overheidspersdienst in de West in breder, objectiever verband bezien.

Reeds in Nieuw Indië van 30 Maart jongstleden schreef zekere „Cor Souw", dat de gouvernementspersdiensten in Suriname en Curaçao niet populair zijn.

Wat Curaçao betreft daar heeft men — afgezien van enkele pogingen in de richting voor de oorlog in Nederland — in zoverre de primeur van een overheidspersdienst gemaakt, dat te Willemstad, reeds enkele weken na de overval van het moederland in 1940 een Gouvernementspersdienst werd opgericht o.l.v. Mr. Eduard M. Elias, die in Mexico was en bij het uitbreken van de oorlog heil zocht op Nederlands grondgebied. Deze dienst kwam onder „Londen" te staan, waar inmiddels o.l.v. Adriaan Pelt eveneens een publiciteitsorgaan bij de Nederlandse regering was ingeschakeld. Korte tijd later kwam er een soortgelijke Gouvernementspersdienst in Paramaribo onder J. Henk Boas, en in Batavia onder Ritman.

Populariteit of onmisbaarheid.

Men kan beamen wat Cor Souw verklaart: de Gouvernementspersdiensten in Suriname en Curaçao zijn niet populair. Heel iets anders is het of deze diensten gemist kunnen worden. Wij menen van niet. De ervaringen, die wij met de persdienst te Willemstad hebben opgedaan, hebben ons tot een uitgesproken voorstander van zulk een instelling gemaakt.

De instelling van de Gouvernementspersdienst begon verkeerd. Aan zijn hoofd werd tevens de praeventieve censuur opgedragen, een monsterverbond. Het is wel duidelijk, dat een Gouvernementspersdienst, die tot taak heeft brug tussen pers en overheid te zijn, wel de laatste instantie is, welke de censuur moet toepassen, als censuur al ooit geduld mag worden.

Ook de naam „gouvernementspersdienst" was verkeerd. Onder „gouvernement" verstaat men hier de regering of het bestuur der gebiedsdelen, zodat deze functie bij de ... neur op zijn ... In de praktijk geldt het gouvernement evenwel voor de gehele entourage van het bestuurlijke apparaat. De Gouvernementspersdienst nu werd gesteld onder „Londen", dus had theoretisch niets met het Gouvernement te maken, al is het disputabel hoe in een kleine gemeenschap, een persdienst geheel buiten de invloed van de Gouverneurs kan blijven. „Londen" bepaalde, „Londen" stelde aan, gaf orders enz. In feite zou dit naamverschil niet zo belangrijk zijn geweest als zich hieruit niet enkele misstanden hadden ontwikkeld, zoals in Suriname waar de Gouvernementspersdienst een rapport samenstelde en enkele leiders in onzekerheid kwamen te verkeren wie de opdrachtgever hiertoe was.

In Curaçao daarentegen werd de Gouvernements-persdienst in bepaalde gevallen een spreekbuis van het gouvernement of den gouverneur, ook een onjuiste toestand. Of de naamsverandering op Curaçao louter symbolisch zal zijn of niet kan alleen de toekomst uitwijzen.

De Gouvernementspersdienst in Curaçao heeft zich een plaats moeten veroveren. Hij heeft moeten worstelen. Men vreesde propaganda, een woord dat kwade klank had na de Meidagen 1940. Op de Curaçaose eilanden moest men niets hebben van de verspreiding van gezwollen en verdraaide berichten en voorstellingen, om niet te spreken van uitgesproken leugens, zoals die door den vijand werden verspreid. De weg, welke de Gouvernementspersdienst moest gaan, was geplaveid met wanbegrip en miskenning.

Baat voor beide.

Toch kon het hoofd van genoemde dienst — het hoofd was trouwens het hele personeel — reeds na een jaar verklaren van de pers medewerking te mogen hebben ondervinden. De „propaganda" bleef beperkt tot zuivere berichten en rustige voorlichting. Het is de samenwerking tussen de Gouvernementspersdienst en de Curaçaose pers geweest, die aan beide baat heeft gebracht.

Een ernstig misverstand was, dat men in de Gouvernementspersdienst een soort gelijkschakeling van de Curaçaose pers verwachtte. Men sprak zelfs van „perschef", als bestonde onder Nederlandse vlag evenals in totalitaire landen een overheids-

instantie welke gezag kon oefenen op de bladen. Men beschouwde soms de Gouvernementspersdienst als de vertegenwoordiger van de Curaçaose pers als geheel, hetgeen als even onjuist was, omdat de bladen onderling daartoe dan mandaat zouden moeten hebben gegeven, hetgeen zij nimmer hebben gedaan. In feite staat de Gouvernementspersdienst geheel naast de plaatselijke bladen en het is wat Curaçao betreft uitsluitend aan het tact van die dienst zelf te danken dat de plaatselijke bladen hem bij zwijgende overeenkomst als gelijkberechtigde aanvaarden. Mist men dit tact dan mislukt een gouvernementspersdienst ten enenmale, zoals geïllustreerd werd aan de gouvernementspersdienst in Suriname, die onder leiding werd gesteld van een der knapste en minst verpolitiekte journalisten van ons land, die evenwel trachtte, juist om zijn uitgesproken persoonlijkheid, leiding te geven aan de bladen en zelfs het publiek in het algemeen.

Tactloosheid oorzaak der impopulairiteit?

Tact, voortvloeiend uit mensenkennis, veel meer dan eigen persoonlijkheid, is de eis die den bestuurder in het algemeen gesteld dient te worden. Is het al waar dat Cor Souw gelijk heeft dat de gouvernementspersdiensten niet populair zijn, dan gelden hierbij zeker enkele restricties. Ten eerste voert hij zowel voor Curaçao als Suriname de Staten aan. Reeds wijst hij zelf op de „balsturigheid" en „obstinaatheid" van de Curaçaose Staten, hetgeen veel verklaart. De Staten van de Westindische gebiedsdelen, slechts voor twee derdendeel op basis van een uiterst beperkt kiesrecht gekozen, kunnen zeker niet gelden als spiegel van wat de bevolking dezer gebiedsdelen wenst of denkt. Daarvoor is hun basis te smal. De wijze waarop de West tot nu toe door de officiële instanties werd verwaarloosd helpt niet mede belangstelling te kweken. Indertijd arriveerde iemand uit Nederland die voor zijn vertrek naar de West op het Departement van Overzeese Gebiedsdelen inlichtingen had trachten te verkrijgen. Als gouverneur van Curaçao had men hem Prof. Kielstra genoemd, die vroeger gouverneur van Suriname was, Curaçaose grond nimmer betrad en sedert jaar en dag gezant in Mexico is. Een gouver- [illegible] niet noemen...

Bovendien is niet alles wat niet populair is, ook onmisbaar. Persoonlijk achten wij het bestaan van gouvernementspersdiensten in de overzeese gebiedsdelen van groot belang, al zou hun arbeidssfeer wel in belangrijke mate kunnen worden uitgebreid. Bovendien zal door zorgvuldige keuze van hun leiding gevend personeel het odium weggenomen moeten worden dat zij a) spionnen zijn van de regering in Den Haag b) trompetten zijn om ja en amen te jubelen op wat een plaatselijk bestuur meent te moeten doen.

De Persdienst als brug.

Strijd tussen overheidsinstanties en pers is begrijpelijk. Al te grote gemoedelijkheid tussen deze twee is trouwens gevaarlijk voor de democratie. Er moet een kloof zijn. Soms zal het de taak der Pers zijn de weg te wijzen aan de gerechtigheid in de landszalen. Zij zal der regering of het gouvernement de wensen des volks moeten meedelen. Vaak zal zij critiek moeten oefenen op het overheidsbeleid, inclusief het beleid van de persdienst. Er dient dus een scheiding te zijn. Nooit mag de Pers de slavin worden van de regering, zoals in totalitaire landen het geval was. Maar er dient over de kloof een brug te zijn, want naast deze vorengenoemde taak, heeft de Pers ook de plicht de zorgen en wensen der regeerders aan het volk over te brengen. Het zal de gouvernementspersdienst of de regeringsvoorlichtingsdienst of hoe men deze instantie ook noemen wil, moeten zijn, die deze brug is. Meer niet dan een brug.

Zonder opdringerigheid zal zij regeringsmededelingen aan de pers moeten verstrekken, aan haar, aan de pers, het overlaten de er al dan niet gebruik van te maken.

Ook zal de persdienst geen verontwaardiging tonen als van een aangeboden dienst geen gebruik wordt gemaakt, al zal hij tact en psychologie kunnen gebruiken om zijn belangen te behartigen. Dat is eerlijk spel. Dat voor hem slechts kranten bestaan en geen politieke of godsdienstige richtingen spreekt vanzelf.

Geen spreekbuis.

Voorop sta, dat in een democratie niet de regering de volksmening leide, maar o.a. de fatsoenlijke pers (sancties dat ondermijnend ewrk als van Vova indertijd onmogelijk wordt, zijn zeker geboden).

De overheidspersdienst, en dat werd bij de gouvernementspersdienst in 1940 en volgende jaren goed begrepen, is niet het orgaan waardoor de regering of het gouvernement zich tot het publiek richt, behalve dan voor technische mededelingen. De regering spreekt tot het volk in de Volksvertegenwoordiging en elke andere wijze is inconstitutio- [illegible] overschrijding der grenzen fataal. Aan de ene kant is een overheidspersdienst een nuttig instrument dat het contact tussen overheid en pers bewaart, maar als de bijna niet te determineren grens wordt overgestoken, heeft men een propaganda-bureau, dat zoveel gevaarlijker is dan Goebbels' instituut naarmate het de schijn van democratie beter bewaart.

De pers zal hiertoe het vertrouwen van de pers moeten winnen. Hij zal immers alleen op grond van dat bestaand vertrouwen de medewerking der pers erlangen. Hij kan dat vertrouwen krijgen door als verdediger der pers bij de overheid op te treden. De overheid heeft als ambtelijk instituut geen benul van wat de pers is. Zij denkt in ambtelijke termen; de pers niet. Nieuws is voor haar het voltooide document; nieuws is voor de pers het beraamde, in embryonale staat verkerende plan dat ooit tot dat document moet leiden. De ambtenaar zelf staat buiten het volksleven, hetgeen zijn kracht is (tegen corruptie), maar ook zijn zwakte (verlies van contact met het publiek). De persdienst is als het ware het hibridisch wezen waarin overheid en pers samenzijn. De leiding kan uiteraard alleen door een vakjournalist worden gegeven. Van een overheidspersdienst een ambtelijke instantie te maken, is zijn dood. De ambtelijke instanties moeten harerzijds vertrouwen hebben in de persdienst. Het werk van een persdienst zal minder op een bepaald kantoor zijn dan wel het persoonlijke slenteren tussen overheidskantoren en redacties.

Dan vinden beide elkander. Dan ligt daar de brug.

In de Westindische gebiedsdelen, hebben de kranten te kleine staven om diensten kunnen verrichten, die elders normaal, maar hier onmogelijk zijn. Het is jammer dat Lou Lichtveld in zijn artikel over de Curaçaose pers in het „Vrije Volk" naast waarheden, enkele zo grote dwaasheden ten beste gaf dat hij toonde van de merkwaardige instelling welke de Curaçaose pers is, zó totaal onderscheiden van de Nederlandse pers, omdat in één klein blad plaatselijke rellen over een rioolaanleg evengoed hoofdartikelen krijgen als de, naar Curaçaose maatstaf minder geachte rellen op de Vredesconferentie te Parijs, niet veel te hebben begrepen. Maar binnen dit milieu is het de Regerings- of Gouvernementspersdienst die nuttig werk kn verrichten. Wij denken aan het ontvangen en rondleiden van buitenlandse journalisten en mensen die geïnteresseerd zijn in ons gebiedsdeel. Wij erkennen dat hierin een gevaar schuilt, omdat het juist totalitaire landen zijn, waar de buitenlanders door een regeringsman worden rondgeleid. Maar wij vragen: wie heeft er hier anders tijd voor? En is de [illegible] de waarborg om eenzijdige voorlichting te voorkomen? Trouwens, ook zonder dat geleide blijkt men wel eenzijdig te worden: zowel Mary Pos die wel door de RPD werd rondgeleid, als Lou Lichtveld die niet het geleide van de RPD had, schrijven stukken die gebrek aan kennis omtrent de toestanden hier verraden. Uiteindelijk is het de journalist zelf, die ogen en verstand moet hebben om te weten te komen, wat hij weten wil.

Wij erkennen dus dat de overheidspersdiensten in Suriname en Curaçao niet populair zijn. In de eerste plaats — wij zeiden het al — zegt dit nog niet dat ze onmisbaar zijn, maar in de tweede plaats geloven wij dat het veelal een zekere kortzichtigheid is en kleinsteedse verbolgenheid die de critiek inspireert, al spreken wij niet tegen, dat de hoofden dezer diensten somwijlen aanleiding hebben gegeven tot het vermeende verwijt dat zij teveel de gouverneurs verdedigen (wat overigens niemand hun kwalijk zal kunnen nemen, zoals men een groepsblad, en in feite is elk blad aan een groep verbonden, niet kan verwijten dat het die groep tracht te sauveren).

Maar zowel Suriname als Curaçao dienen te beseffen, dat er omtrent deze landen heel wat minder in den vreemde bekend zou zijn, als het niet de overheidspersdiensten waren geweest, die hiertoe hadden geholpen.

De beslissing van den Minister om de Surinaamse GPD op te heffen, is dus een verlies voor West-Indië, omdat de Minister bij critiek op het hoofd des diensts een onderzoek had dienen in te stellen (om te ervaren hoe eenzijdig deze critiek was), maar zeker niet de hele dienst had moeten opheffen. Een daad gesteld uit groeiende belangstelling voor de West in 1940, wordt nu men de West niet meer nodig heeft, op vooroorlogse manier getorpedeerd. Dat is slecht beleid.

CURAÇAO

HET CPO-CONCERT VAN OVERMORGEN.

Aanstaande Donderdag zal het Curaçaos Philharmonisch Orkest in het Theater Brion een concert geven. Het programma luidt:

I. Eerste deel: Allegro con brio uit de vijfde Symphonie in C kl. t. L. van Beethoven (1770—1827)

II. Symphonie in B kl. t. (Onvoltooide). Allegro moderato; Andante con moto. F. Schubert (1797—1828).

III. Concertino voor clarinet en orkest in Es. gr.t. Solist: J. C. Rijpskema. C. M. van Weber (1786—1826). Pauze.

IV. Tweede symphonie in D gr.t.: Adagio, Allegro; Andante; Menuetto Allegro; Allegro spiritoso. J. Haydn (1732—1809).

Men schrijft ons n.av. dit programma:

In de vijfde symphonie en de onsterfelijke negende heeft Beethoven welilcht meer dan in zijn andere zeven symphonieën een beroep gedaan op de menselijke natuur. De gedachte, die hem blijkbaar bezig hield onder het schrijven van de vijfde, duidde Beethoven zelf aan met de woorden: **„Zo klopt het lot aan de deur".**

De eerste vier noten, die men, door een groot gedeelte van het orkest, unisson aangeheven, hoort, vormen het hoofd thema, waarop het gehele eerste gedeelte gebouwd is. De rhythmische samenstelling van dit thema wendde de componist ook in het tweede thema aan in de bas.

Met dit betrekkelijk eenvoudig middel tovert de meesterhand van Beethoven ons een beeld van de levendigste en fijnste kleurschakeringen van het orkestraal palet voor ogen.

Of de zevende symphonie van Schubert werkelijk onvoltooid is, werd nimmer met zekerheid bevestigd. Als men de inhoud van dit werk met aandacht volgt, gevoelt men, dat de delen, waaruit het bestaat, een volkomen geheel vormen: het eerste deel een schildering van een in stille weemoed gedompelde ziel en het tweede deel een lied van vertrouwen in de toekomst, waarin de balsem der berusting geschonken wordt. Ieder, die gevoelig voor muziek is, kan zo fantaseren, zich iets dergelijks voorstellen bij het luisteren naar de uiterst strelende melodieën, die het werk rijk is. Maar hiermede wordt nog niet bewezen, dat Schubert deze symphonie uit slechts twee delen had bedoeld. Voor het tegendeel pleit het volgende.

Men heeft namelijk negen maten gevonden, die Schubert neergeschreven had en als Scherzo had aangeduid, vermoedelijk waren deze maten bestemd voor het derde deel. Hoewel het geen voorgeschreven wet is, dat een symphonie uit vier delen moet bestaan, heeft iedere componist zich er aan gehouden, ook Schubert in zijn overige acht symphonieën.

Het is meermalen voorgekomen, dat een meester een werk, gedeeltelijk voltooid, terzijde legt om het later weder op te nemen. De mogelijkheid is daarom niet uitgesloten, dat het zo gelopen is met de onvoltooide van Schubert die bij zijn leven nimmer werd uitgevoerd, en, door Anselm Huttenbrenner zorgvuldig bewaard, eerst door Herbeck voor de dag is gehaald om haar 43 jaar na haar ontstaan, in 1865, voor de eerste maal voor de Weners ten gehore te brengen.

Van Carl Maria von Weber, die men wel eens naast Beethoven den eersten Duitsen romantischen componist van betekenis heeft genoemd, is betrekkelijk weinig op het repertoire gebleven; waarschijnlijk omdat ons gehoor intussen op veelzijdiger afwisseling en sterkere effecten werd ingesteld en voor onze sceptischer geworden geest veel van het romantische mysterie onbelangrijk en onecht is gaan lijken.

Het concedtino voor clarinet en orkest, bestaande uit een inleiding, een thema met variaties en een Allegro slot, bevat mooie melodieën en biedt het publiek de gelegenheid om het sonore geluid van de clarinet, mits in goede handen, te kunnen waarderen.

In de Londen Symphonie in D gr. t. zijn wel alle eigenschappen van Haydn als hervormer van de symphonie verenigd. Zijn hervorming van de symphonie moet beschouwd worden als een van de grootste gebeurtenissen in de geschiedenis der toonkunst. Door deze hervorming werd de symphonie verheven tot het peil van de grote kunstwerken.

Zijn hoogtepunt bereikte Haydn in de twaalf Londen symphonieën, die hij gedurende zijn verblijf in de hoofdstad van Engeland van 1790 tot 1792 en van 1794 tot 1795 geschreven heeft.

Haydn gaf, in plaats van gehele thema's te ontwikkelen, de voorkeur aan kleine, ogenschijnlijk onbeduidende motieven daaruit, welke hij door een buitengewoon knappe bewerking tot grote ontwikkeling wist te brengen. Een opvallend voorbeeld hiervan vormen de derde en vierde maat van het hoofdthema van het eerste deel van deze symphonie, die in allerlei modelaties daarin verwerkt worden. Haydn gaf ook een nieuwere vorm aan het langzame midden gedeelte door de variatievorm toe te passen, welke eerder alleen bij piano- en kamermuziek gebruikt werd.

Verder verrijkte Haydn de symphonie door er een langzame inleiding aan te laten voorafgaan. In navolging van Mozart — Haydn schreef nl. de meeste zijner Londen symphonieën na de dood van Mozart — vulde Haydn zijn Allegro's vaak aan met een zangerige cantabile.

In de symphonie, die op dit programma staat, zijn al deze hervormingen toegepast en zij is een der meest gespeelde.

SCHEEPSBERICHTEN.

27 Augustus.

Evelyn naar Aruba; Alcoa Cutter van Puerto La Cruz; Samdart van Cristobal; Camco naar Puerto Cabello; Samdart naar Engeand.

28 Augustus.

Alcoa Cutter naar Maracaibo.

TOEVLUCHT.

De stroom van vacantie-gangers houdt niet op. Bonaire is de enige toevlucht voor hen die er eens „uit" willen zijn zonder grote onkosten te maken. Ten zeerste doet zich het gebrek aan een eenvoudig hotel gevoelen.

Bekendmaking

Op 31 Augustus a.s. (Koninginnedag) zal het Postkantoor voor het publiek gesloten zijn.

Curacao, 27 Augustus 1946
De Postdirecteur

Openbaar Gehoor

Ondergetekende maakt hierbij bekend, dat Z.E. de Gouverneur van Curaçao 31 Augustus a.s. om 3.30 uur n.m. openbaar gehoor zal verlenen ten huize van den Gezaghebber van Aruba.

De wnd. Gezaghebber
van Aruba,
Schütte

ARUBA

BEKENDMAKING:

De Gezaghebber van Aruba maakt bekend:

I. Als prijs tegen welken de hieronder genoemde goederen of groepen van goederen op het eiland Aruba ten hoogste mogen worden te koop aangeboden, verkocht of geleverd, vast te stellen:

A. IN DEN KLEINHANDEL

1. Boonen, alle soorten — per ½ kg .... f. 0.40

2. BOTER,

a. DEENSCHE BOTER, MERK „L. E. BRUUN"
per blik van 200 gram netto .... „ 0.90
per blik van 400 gram netto .... „ 1.65
per blik van 800 gram netto .... „ 3.15
per blik van 5 Amer. pond netto .... „ 8.50

b. ARGENTIJNSCHE BOTER, MERK „SWIFT"
per blik van 400 gram netto .... „ 1.30
per blik van 5 Amer. pond netto .... „ 7.—
per blik van 10 Amer. pond netto .... „ 12.75
Uitgewogen, per ½ kg .... „ 1.60

c. AMERIKAANSCHE BOTER, MERK „VICKING"
per blik van 1 Amer. pond .... „ 1.70
per blik van 5 Amer. pond .... „ 8.10

d. Alle andere soorten, met een winstmarge van maximaal 32%

3. BOUILLONBLOKJES, — per blokje .... „ 0.05

4. Z.G.CORNFLAKES, ALLE MERKEN
per pakje van 1 Am. ons..... „ 0.10
per pakje van 6 Am. ons..... „ 0.20

5. ERWTEN,
a. geele spliterwten — per ½ kg .... „ 0.45
b. alle andere soorten — per ½ kg .... „ 0.40

6. GORT, — per ½ kg .... „ 0.37½

7. GRIESMEEL z.g. „Cream of wheat"
per pak van 14 Amer. ons... „ 0.45
per pak van 28 Amer. ons... „ 0.75

8. HAVERMOUTH,
per pak van 14 Amer. ons... „ 0.40
per pak van 42 Amer. ons... „ 1.15
per pak van 14 Am. ons in glas, „ 0.45
per pak van 42 Am. ons in glas, „ 1.25
per blik van 20 Am. ons..... „ 0.60

9. KAAS, alle soorten
per ½ kg bij verkoop per heele kaas...... „ 1.25
per ½ kg uitgesneden...... „ 1,50

10. KIPPENEIEREN, — per stuk .... „ 0.15

11. KIPPENVOER,
[illegible]
b. Grovena — [illegible]
c. Startena — per ½ kg uitgewogen ...... „ 0.22½
d. Gemengd graan — per ½ kg uitgewogen ...... „ 0.20
e. Alle bovenstaande soorten bij verkoop per baal, met een winstmarge van maximaal 10%.

12. KOFFIE, Ongebrand — per ½ kg .... „ 0.55
Gebrand en gemalen
per ½ kg verpakt of onverpakt..... „ 1.05
per blik van 1 Am. pond..... „ 0.95
per flesch v. 1 Amer. pond... „ 1.20
Nescafé — per fleschje van 3-1/2 Amer. ons..... „ 0.90
Solcafé — per blikje van 4 Amer. ons „.... 0.75

13. KRENTEN, — per ½ kg 0.90

14. MACARONI,
per ½ kg .... „ 0.40
per pak van 250 gram. ..... „ 0.25

15. MAIS, — per ½ kg .... „ 0.20

16. MAISMEEL, — per cana, d.i. per 0.75 kg.... „ 0.30

17. MAIZENA,
per pakje van 88 of 100 gram netto...... „ 0.07
per pakje van 200 gr. netto.. „ 0.12½
per pakje van 400 gr. netto.. „ 0.25

18. Melk in blik, alle merken,
„Evaporated"
per blik van 6 Amer. ons... „ 0.20
per blik van 14½ Amer. ons „ 0.40
„Condensed" — per blik van 14 Amer. ons... „ 0.55

19. MELK IN POEDERVORM EN DERGELIJKEN
a. Alakta whole milk powder, — per blik van 1 Amer. pond... „ 1.55
b. idem - met dextri maltose — per blik van 1 Amer. pond... „ 1.55
b. Alakta half skimmed milk powder, — per blik van 1 Amer. pond.. „ 1.70
idem - met dextri maltose — per blik van 1 Amer. pond.. „ 1.70
c. Alakta whole milk powder, — per blik van 5 Am. pond..... „ 6.75
d. American milko, — per blik van 5 Amer. pond.. „ 1.80
e. Casec, — per blik van 3½ Amer. ons (95 gram)... „ 1.80
f. Eledon,
per blik van 275 gram...... „ 1.45
per blik van 500 gram ..... „ 2.65
g. Klim, — per blik van 1 Amer. pond... „ 1.40
h. Lactogen,
per blik van 2½ Amer. pond „ 3.25
per blik van 5 Amer. pond... „ 6.—
i. Nestogen,
per blik van 1 Amer. pond .. „ 2.45
per blik van 2½ Amer. pond „ 5.80
j. Nestlés milk food, — per blik van 500 gram...... „ 2.45
k. Nido,
per blik van 12 Amer. ons.... „ 1.25
per blik van 1 Amer. pond... „ 1.70
per blik van 2½ Amer. pond „ 4.—
per blik van 5 Amer. pond. „ 7.50
l. Olac, — per blik van 1 Amer. pond.... „ 1.90
m. Prontolac, — per blik van 1 Amer. pond .. „ 1.50
n. Pelargon, — per blik van 500 gram ..... „ 2.45
o. Powdered protein milk. — per blik van 1 Amer. pond... „ 2.95
p. Similac, — per blik van 1 Amer. pond... „ 2.15
q. Cocomalt
per blik van 8 Amer. ons... „ [illegible]
per flesch van 12 Amer. ons. „ 0.85
r. Kresto, — per flesch van 1 Amer. pond „ 1.50
s. Ovaltine
per flesch van 6 Amer. ons.. „ 1.20
per flesch van 14 Amer. ons.. „ 2.15
t. Ovomaltine
klein, per blikje .... „ 0.80
middelmatig, per blikje..... „ 1.55
groote per blikje.......... „ 2.90
u. Vigortone, — per flesch van 1 Amer. pond. „ 1.50

20. PLUIMVEE,
slachtkippen, kuikens, eenden, ganzen en/of kalkoenen — per ½ kg.......... „ 1.25

21. PLUIMVEE, (bevroren) kippen en/of kuikens — per ½ kg .... „ 1.50

22. PRUIMEN, (gedroogd) — per ½ kg .... f. 0.80

23. REUZEL,
per pakje van ½ kg .... „ 0.70
Uitgewogen, per ½ kg .... „ 0.70

24. RIJST, — per ½ kg .... „ 0.35

25. ROZIJNEN, — per ½ kg .... „ 0.80

26. SPAGHETTI, — per pak van 250 gram ..... „ 0.25

27. SPIJSOLIE, alle merken
per flesch van 1 Liter...... „ 1.25
per blik van 0.7 Liter ...... „ 1.10
per blik van 1½ Liter ...... „ 3.—
per blik van 3 Liter .... „ 4.25
per Liter uitgeschonken..... „ 1.20
per 12 c. L. (d.i. per mushi) „ 0.15

28. SUIKER,
a. Bruine (dark crystal sugar) — per ½ kg .... „ 0.21
a. Bruine (bastard straw sugar) — per ½ kg .... „ 0.24
b. Witte (gestort) — per ½ kg .... „ 0.35
Witte (in 5 Lbs. zakjes) — per zakje .... „ 1.40

29. TARWEMEEL,
a. z.g. "Soft Family Flour" — per ½ kg .... „ 0.15
b. bakmeel, z.g. "Pancake flour" merk „Aunt Jemina"
per zakje van 5 Amer. pond „ 0.75
per pakje van 16 Amer. ons.. „ 0.35
per pakje van 20 Amer. ons.. „ 0.45

30. THEE, alle merken,
per pakje van 1¾ Amer. ons „ 0.25
per pakje van 2 Amer. ons.. „ 0.30
per pakje van 4 Amer. ons.. „ 0.60
per pakje van 8 Amer. ons.. „ 1.25
per pakje van 16 Amer. ons.. „ 2.45
per pakje van ½ kg .... „ 2.75
per pakje van 1 kg .... „ 5.30
per 100 gram uitgewogen .. „ 0.45

31. VEEVOEDER, alle soorten
per baal, bij verkoop van meer dan 9 balen, den kostprijs plus 10%.
per baal, bij verkoop van minder dan 10 balen, den kostprijs plus 15%.

32. VERMICELLI,
per pak van 250 gram...... „ 0.25
per ½ kg .... „ 0.40

33. VISCH, (gedroogd en gezouten) afkomstig uit de V.S. van Noord-Amerika en Canada, — per ½ kg .... „ 0.80
b. alle andere soorten, — per ½ kg .... „ 0.50

34. VISCH Versch,

KONINGSVISCH, REDSNAPPER, PICUDA EN MEROE- ZONDER INGEWANDEN
a. in hoeveelheden van 1 t/m. 9 kg, op of aan den steiger — per kg .... „ 1.10
b. op de openbare markt te Oranjestad — per kg .... „ 1.25
c. te [illegible] — per kg .... „ [illegible]

CARITO - ZONDER INGEWANDEN
a. in hoeveelheden van een t/m 9 kg, op of aan den steiger — per kg .... „ 0.90
b. op de openbare markt te Oranjestad — per kg .... „ 1.—
c. te San-Nicolas — per kg. .... „ 1.05

ALLE ANDERE VISSCHEN - ZONDER INGEWANDEN
a. in hoeveelheden van een t/m 9 kg, op of aan den steiger — per kg .... „ 0.80
b. op de openbare markt te Oranjestad — per kg .... „ 0.85
c. te San-Nicolas — per kg .... „ 0.90

35. VLEESCH, Versch,

a. RUNDVLEESCH
haas — per ½ kg .... „ 2.15
biefstuk — per ½ kg .... „ 1.10
roastbeef — per ½ kg .... „ 0.75
soepvleesch, zonder been — per ½ kg .... „ 0.60
soepvleesch, met been — per ½ kg .... „ 0.55
beenderen — per ½ kg .... „ 0.30
staart — per ½ kg .... „ 0.35
tong — per stuk .... „ 2.—
nieren — per stuk .... „ 0.30
lever — per ½ kg .... „ 1.10
hersenen — per stuk .... „ 0.50
hart — per stuk .... „ 0.50
vet — per ½ kg .... „ 0.30

b. Geitenvleesch — per ½ kg .... „ 0.85
geitenlever — per stuk .... „ 1.25

c. Schapenvleesch — per ½ kg .... „ 0.95
schapenlever — per stuk .... „ 1.25

d. Varkensvleesch — per ½ kg .... „ 1.—

36. VLEESCH, gezouten
a. Boneless plate beef, (z.g. zoutvleesch) — per ½ kg .... „ 1.10
b. Pickled porc front feet — per ½ kg .... „ 0.60
c. Pickled mess porc — per ½ kg .... „ 1.00
d. Pickled spare ribs — per ½ kg .... „ 0.75
e. Pickled porc snouts — per ½ kg .... „ 0.75
f. Pickled porc tails — per ½ kg .... „ 0.75
g. Pickled porc trimmings — per ½ kg .... „ 1.10

37. VLEESCHWAREN,
a. Corned beef, alle merken, — per blik van 12 Amer. ons.. „ 0.62½
b. Corned beef hash, alle merken — per blik van 320 gram...... „ 0.85
c. Cooked tripe à la Genoise — per blik van 1 Amer. pond... „ 0.72½
d. D. C. Delicious Dinner — per blik van 1 Amer. pond... „ 0.65
e. Grilled lamb chops — per blik van 12 Amer. ons... „ 0.75
f. Grilled sirloin chops — per blik van 12 Amer. ons... „ 0.75
g. Grilled sirloin steaks — per blik van 12 Amer. ons... „ 0.95
h. Meat rissoles in gravy — per blik van 16 Amer. ons... „ 0.80
i. Lunchtong — per blik van 340 gram ...... „ 1.15
j. Porc chops — per blik van 12 Amer. ons... „ 0.62½
k. Porkam — per blik van 12 Amer. ons... „ 1.15
l. Roastbeef — per blik van 16 Amer. ons... „ 0.85
m. Spam, Prem, Treet en Tang — per blik van 12 Amer. ons... „ 1.—
n. Steak kidney stew — per blik van 16 Amer. ons... „ 0.75
o. Swift Bologna — per blik inh. maat No. 3 .... „ 3.05
p. Swift Mortadela, — per blik inh. maat No. 3 .... „ 3.05
q. Stewed Steak — per blik van 16 Amer. ons... „ 0.75
r. Vienna Sausages — per blik van 115 gram ...... „ 0.40
s. Ham, gekookt — per blik van 310 gram ...... „ 0.80
t. Ham rauw of gerookt
per 100 gram uitgesneden... „ 0.60
per 100 gram uitgesneden... „ 0.40
per ½ kg bij verkoop per heele ham...... „ 1.25
u. Salami
per 100 gram uitgesneden „ f. 0.40
per ½ kg bij verkoop per heele worst.... „ 1.40

38. ZOUT
a. grof keukenzout — per ½ kg .... „ 0.07½
b. tafelzout
per pak van 1½ Amer. pond „ 0.20
per pak van 2 Amer. pond... " 0.30
per pak van 1 kg .... „ 0.45

39. ALLE SOORTEN LEVENSMIDDELEN VERPAKT IN BLIK, VOORZOOVER IN DEZE BESCHIKKING NIET ANDERS IS BEPAALD:
den kostprijs van deze goederen, vermeerderd met een winstmarge van maximaal 35%.

40. ALLE SOORTEN LEVENSMIDDELEN VERPAKT IN KARTON OF VERPAKT IN EEN COMBINATIE VAN KARTON EN BLIK, VOORZOOVER IN DEZE BESCHIKKING NIET ANDERS IS BEPAALD:
den kostprijs van deze goederen, vermeerderd met een winstmarge van maximaal 50%.

41. ALLE SOORTEN LEVENSMIDDELEN IN VERPAKT GLAZEN, POTTEN OF FLESSCHEN, VOORZOOVER IN DEZE BESCHIKKING NIET ANDERS IS BEPAALD:
den kostprijs van deze goederen, vermeerderd met een winstmarge van maximaal 50%.

42. BROOD,
a. Alle soorten broodjes van 110 - 130 gram (z.g. „Pan Frances", kleine „kipachi", „Bolchi", „Dompi", etc.) per stuk „ 0.06
b. Alle soorten wittebrood van 1000 gram „ 0.50

B. IN DEN GROOTHANDEL:

1. SUIKER,
a. Bruine, (dark crystal sugar) — per baal van 220 Amer. pond „ 32.—
Bruine, (bastard straw sugar)
per baal, bij verkoop van minder dan 10 balen........ „ 18.05
per baal, bij verkoop van meer dan 9 balen.... „ 17.10
b. Witte, (gestort)
per baal bij verkoop van minder dan 10 balen......27,65
per baal bij verkoop van minmeer dan 9 balen 26.25
Witte, (in balen inh. 20 zakjes van 5 Am. pond)
per baal, bij verkoop van minder dan 10 balen.. „ 24.15
per baal, bij verkoop van meer dan 9 balen...... " 22.75

2. VISCH, Versch (BIJ VERKOOP IN HOEVEELHEDEN BOVEN 9 kg)
a. Koningsvisch, Redsnapper, Picuda, en Meroe - zonder ingewanden — per kg .... „ 1.—
b. Carito - zonder ingewanden — per kg .... „ 0.80
c. Alle andere visschen - zonder ingewanden - — per kg .... „ 0.75

3. VISCH, (gedroogd en gezouten) — per kist van 100 Amer. pond „ 51.—

4. [illegible], Versch
a. Rundvleesch, — per 1 kg geslacht en gewogen „ 1.15
b. Geitenvleesch, — per 1 kg geslacht en gewogen „ 1.—
c. Schapenvleesch, — per 1 kg geslacht en gewogen „ 1.—
d. Varkensvleesch, — per 1 kg geslacht en gewogen „ 1.—

5. ALLE LEVENSMIDDELEN VER PAKT IN BLIK:
den kostprijs van deze goederen, vermeerderd met een winstmarge van maximaal 10%.

6. ALLE LEVENSMIDDELEN VERPAKT IN GLAZEN POTTEN OF FLESSCHEN, KARTON OF IN EEN COMBINATIE VAN KARTON EN BLIK:
den kostprijs van deze goederen, vermeerderd met een winstmarge van maximaal 15%.

7. ALLE LEVENSMIDDELEN VERPAKT IN BALEN OF ZAKKEN, VOORZOOVER IN DEZE BESCHIKKING NIET GENOEMD:
den kostprijs van deze goederen, vermeerderd met een winstmarge van maximaal 10%.

8. BROOD,
De kortingen, welke door elke bakkerij afzonderlijk bij levering aan wederverkoop en/of instellingen op 1 Januari 1945 gewoonlijk werden verleend, moeten op de onder A. genoemde prijzen in dezelfde verhouding in mindering worden gebracht.

II. Te bepalen dat deze beschikking in werking treedt op den 30sten Augustus 1946, op welk tijdstip alle voorafgaande prijsvaststelingen door den Gezaghebber van Aruba vervallen, voor zoover betreft de in deze beschikking genoemde goederen en dat deze beschikking zal worden bekendgemaakt in de volgende bladen:

„Curaçaosche Courant"
„Amigoe di Curaçao"
„Beurs- en Nieuwsberichten"
„Aruba Post"
„La Prensa"

De Wnd. Gezaghebber,
SCHUTTE

De aandacht der heeren Handelaren wordt gevestigd op de bepalingen in P.B. 1944, No. 155, artikel 4 en P.B. 1946, No. 55, artikelen 1 en 2, luidende:

a. Handelaren in artikelen, waarvoor krachtens artikel 2 van het „Prijsopdrijvings- en Hamsterbesluit 1940" (P.B. 1940, No. 44). een. maximumprijs dan wel een maximumwinstpercentage is vastgesteld, zijn verplicht om deze artikelen, voor zoover deze voorhanden zijn in een voor verkoop bestemde ruimte voorzien te hebben van een goed leesbare aanduiding van den prijs, gesteld in Curaçaosch courant, waartegen deze goederen aan consumenten worden te koop aangeboden, verkocht of geleverd.

b. Handelaren in artikelen, waarvoor krachtens artikel 2 van het „Prijsopdrijvings- en Hamsterbesluit 1940" (P.B. 1940, No. 44) een maximumprijs dan wel een maximumwinstpercentage is vastgesteld zijn verplicht, bij verkoop dezer artikelen aan een wederverkooper, bij elke levering een rekening of factuur te verstrekken, op welke rekening of factuur vermeld dienen te zijn de prijzen, waartegen deze artikelen ten hoogste aan consumenten mogen worden te koop aangeboden, verkocht of geleverd.

c. Voor de berekening van de prijzen van artikelen, waarop krachtens art. 2 van het Prijs opdrijvings- en Hamsterbesluit 1940" (P.B. 1940, No. 44) een maximumwinstpercentage is vastgesteld, moeten de navolgende afrondingen worden toegepast:

Bij verkoopsprijzen tot en met 25 cent, op het meest nabijgelegen bedrag in geheele centen of op het meest nabijgelegen bedrag in halve centen, indien hierdoor de bedragen 2 1/2, 7 1/2, 12 1/2, 17 1/2 of 22 1/2 cent ontstaan.

Bij verkoopsprijzen van 25 cent tot en met 1 gulden, op het meest nabij gelegen veelvoud van 2 1/2 cent.

Bij verkoopsprijzen van 1 gulden tot en met 5 gulden, op het meest nabij gelegen veelvoud van 5 cent.

Bij verkoopsprijzen van 5 gulden tot en met 10 gulden, op het meest nabij gelegen veelvoud van 10 cent en

bij verkoopsprijzen boven 10 gulden, op het meest nabij gelegen veelvoud van 25 cent.